

Organiser une formation sur **LE MISSEL ROMAIN #1 : LES NOUVEAUTÉS**

REMARQUE GENERALE POUR LES FORMATIONS

La réception de la nouvelle traduction du Missel romain est une opportunité pour développer des temps de formation en fonction des différents publics intéressés par cet ouvrage : prêtres, diacres, fidèles, acteurs liturgiques et musicaux.

Il conviendra de déterminer la formation et ses modalités en fonction des personnes et du cadre choisi pour la formation.

Le format proposé correspond à une journée. Il peut être déployer selon d'autres modalités.

Le plan de formation proposé est indicatif. Il ne saurait être appliqué sans tenir compte du public visé, des pédagogies employées et des adaptations nécessaires qui sont requises par la situation pastorale du diocèse ou de la communauté chrétienne concernée.

Il ne propose pas de prières, de célébrations liturgiques ou les pauses nécessaires à la tenue de la journée de formation.

Les documents proposés peuvent être employés selon plusieurs approches qu'il conviendra de choisir en fonction du lieu, du temps disponible, du nombre de participants et de la période de formation.

Les interventions ou conférences ne sont pas disponibles sur le site en raison des droits de propriété intellectuelle de leurs auteurs. Certains articles publiés donnés en référence peuvent servir à l'élaboration de tels contenus.

Le Service National de Pastorale Liturgique et Sacramentelle se tient à votre disposition afin de vous proposer l'aide d'intervenant(s) extérieur(s) ou d'un membre du service national pour vous aider dans la conception de votre journée de formation.

liturgie.catholique@cef.fr

Formation sur le Missel romain #1 : les nouveautés

Public : Prêtres, diacres, acteurs liturgiques, fidèles

Durée : 1 journée

Objectif : Découvrir les nouveautés de la révision de la traduction du Missel romain.
S'approprier les changements de la nouvelle traduction.

Ressources :

- « [Découvrir la nouvelle traduction du missel romain](#) », AELF-Magnificat, 2020.
- « [Le Missel romain à travers l'histoire](#) » par P. A. Haquin
- « [Le Missel romain, un livre à explorer](#) » par Mgr D. Lebrun
- « [La nouvelle traduction du Missel](#) », interview de Mgr G. de Kérimel
- La Présentation Générale du Missel Romain (PGMR)

Plan indicatif :

- Introduction journée de formation (objectifs et cadre des interventions)
- **Intervention 1 : « Un missel pour quoi faire ? »**
Proposer une histoire abrégée du missel et présenter la fonction, la composition et le sens de l'ouvrage
- Atelier : appropriation des changements de la traduction
- **Intervention 2 : « Les nouveautés de la révision de la traduction »**
Présenter les évolutions de formulations (changement de traduction pour des oraisons), les traductions nouvelles (Orate fratres, Consubstantiel...), les nouveautés (envoi et bénédictions sur le peuple)
- Atelier : accompagner une communauté paroissiale dans l'accueil de la nouvelle traduction